

TRIBUNAL DE CUENTAS EUROPEO

EVROPSKÝ ÚČETNÍ DVŮR

DEN EUROPÆISKE REVISIONSRET

EUROPÄISCHER RECHNUNGSHOF

EUROOPA KONTROLLIKODA

ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΕΛΕΓΚΤΙΚΟ ΣΥΝΕΔΡΙΟ

EUROPEAN COURT OF AUDITORS

COUR DES COMPTES EUROPÉENNE



CORTE DEI CONTI EUROPEA

EIROPAS REVĪZIJAS PALĀTA

EUROPOS AUDITO RŪMAI

EURÓPAI SZÁMVEVŐSZÉK

IL-QORTI EWROPEA TA' L-AWDITURI

EUROPESE REKENKAMER

EUROPEJSKI TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

TRIBUNAL DE CONTAS EUROPEU

EURÓPSKY DVOR AUDÍTOROV

EVROPSKO RAČUNSKO SODIŠČE

EUROOPAN
TILINTARKASTUSTUOMIOISTUIN

EUROPEISKA REVISIONSRÄTTEN

**Audito Rūmų ataskaita
atlikus Europos centrinio banko valdymo
efektyvumo 2003 finansiniais metais
auditą**

su Europos centrinio banko atsakymais

1. Šį auditą Audito Rūmai atliko remdamiesi Europos bendrijos steigimo sutarties prieduose esančio Protokolo dėl Europos centrinių bankų sistemos ir Europos centrinio banko (ECB) statuto 27 straipsnio 2 dalimi. Pagal šį straipsnį Audito Rūmams suteikti įgaliojimai tikrinti „ECB valdymo efektyvumą“.
2. Audito Rūmai kiekvienais metais tikrinimui pasirenka vis kitas valdymo sritis.
3. 2003 metais audituotas sprendimų įgyvendinimo procesas ir finansų ir valdymo apskaitos informacinių technologijų (IT) sistemos teikiamų duomenų patikimumas.
4. Tebevėluojama įgyvendinti projektus. Audito Rūmai ragina ECB atidžiai išanalizuoti pagrindines vėlavimo priežastis, jo poveikį ir numatyti priemones, kurios padėtų jo išvengti ateityje. Daugiau dėmesio reikėtų skirti tinkamam žmogiškųjų išteklių planavimui ir stebėsenai šioje srityje. Tačiau Audito Rūmai atkreipia dėmesį į tai, kad projektų įgyvendinimas dažniausiai vėlavo tuo laikotarpiu, kai vyko sparti ECB plėtra.
5. Kalbant apie finansų ir valdymo apskaitos IT sistemos teikiamus duomenis, reikia pasakyti, kad ECB turėtų ir toliau stengtis dokumentuoti programų keitimo valdymo procedūras. Tai padidins sistemos integralumą.
6. Atlikus auditą nustatyta, kad esamos procedūros iš esmės veikė tinkamai, nors reikėtų atlikti keletą patobulinimų. Daugumą nesklandumų ECB jau išsprendė ir ėmėsi priemonių, kad ateityje panašių situacijų būtų išvengta. ECB vadovybė išsamiai informuota apie patobulinius, kuriuos vis dar galima atlikti.

Šią ataskaitą Audito Rūmai patvirtino Liuksemburge, 2004 m. rugsėjo 16 d. įvykusiame Audito Rūmų posėdyje.

Audito Rūmų vardu

Pirmininkas

Juan Manuel Fabra Vallés

EUROPOS CENTRINIO BANKO ATSAKYMAS

Į EUROPOS AUDITO RŪMŲ ATASKAITĄ, ATLIKUS EUROPOS CENTRINIO BANKO VADOVYBĖS VEIKLOS EFEKTYVUMO 2003 FINANSINIAIS METAIS AUDITĄ

Europos centrinis bankas (ECB) palankiai vertina Europos Audito Rūmų 2003 finansinių metų audito ataskaitą. Banką džiugina Audito Rūmų nuomonė, kad esamos procedūros iš esmės veikė tinkamai.

ECB atsižvelgia į Audito Rūmų siūlymus, ką reikėtų patobulinti, ir jau ėmėsi veiksmų jiems įgyvendinti. Kalbant apie projektų įgyvendinimą, ECB norėtų atkreipti dėmesį į tai, kad, įdiegus pagrindines infrastruktūras ir taikomas programas, būtinas sėkmingai pradėti trečiojo EPS etapo įgyvendinimą ir įvesti eurą, ECB nusprendė peržiūrėti informacinių sistemų paslaugų teikimo tvarką. Šių veiksmų buvo imtasi siekiant įvertinti dabartinį ECB informacinių sistemų paslaugų teikimo organizavimą, struktūrą ir veiksmingumą bei pateikti rekomendacijas dėl tolesnės jų raidos. Peržiūrėjus esamą tvarką, buvo reorganizuotas ECB Informacinių sistemų generalinis direktoratas, o dėmesys sutelktas į projektų valdymo įgūdžių ir įgyvendinimo gerinimą. Kalbant apie ECB finansų ir valdymo apskaitos IT sistemą, ECB norėtų atkreipti dėmesį į tai, kad, be kita ko, programų keitimo valdymo procedūros buvo baigtos dokumentuoti 2004 m. viduryje.